Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville II	2L
CLUB 2	Léchelles Coyotes III	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum / Date / Data	04.10.2020
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	15:55
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DB29		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	210126	MONTFORT Ludovic	
Official scorer / Marqueur	210127	WASSMER Damien	
Referee 1 / Arbitre 1	206011	POCHON Christian	
Referee 2 / Arbitre 2	207018	BIELMANN Steve	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	10	4	18	6
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	2		
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0		
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Aire-la-Ville II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	X X X	Card / Pass Lic / Tess No
44	C	GAMBA Sébastien		210028
25	A	ULDRY Cédric		210031
47	G	VESIN Yvan	X X X	220106
	G			
63		TRONO Jérémie		214092
88		SOARES Flavio		212639
15		SCHALLER Benjamin		218101
92		SCHAGEN Benoît		215077
8		STREULI Yanick		210067
6		SORDET Frédéric		220085
18		GUARDIOLA Elias		215031

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	ROHRBACH Thierry			210032

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:41	25		1				
07:08	92	6	2				
07:50	15		3				
09:37	15	92	4				
10:37	88	8	5				
15:20	18	92	6				
15:53	15	8	7				
16:50	44	63	8				
19:42	92	44	9				
19:49	88	44	10				
23:47	92	44	11				
24:56	6	63	12				
25:21	44	6	13				
26:03	88	18	14				
45:48	88	15	15				
48:02	92		16				
55:53	88	6	17				
56:23	92	6	18				
				TOTAL			18
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:31	25	2	08:08	E
13:51	18	2	14:37	B1
48:02	92	2	50:02	M2
49:27	15	2	51:27	H
56:43	25	2	58:43	I
TOTAL			10 min	

2 Léchelles Coyotes III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	X X X	Card / Pass Lic / Tess No
88	C	ROULIN Mickaël		204069
92	A	FRAGNIERE Patrick		212293
30	G	VADI Emmanuel	X X X	215227
	G			
5		CLÉMENT Jérôme		219307
8		ROSSIER Florian		209138
11		CHRISTAN Adrien		213009
16		PAUCHARD Thomas		219303
44		SAVARY Sébastien		202113
56		ROSSY Gaëtan		214112
57		COISPINE Damien		212294
59		SEYDOUX Yvan		219944
79		MICHEL Quentin		218065
91		RAEMY Damien		209005

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	FOURNIER Marc			209142

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:54	16	11	1				
08:08	92	79	2				
08:37	8	44	3				
14:37	88	8	4				
20:43	44	88	5				
29:26	57	5	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
30:31	92	2	32:31	S1
34:20	88	2	36:20	G1
48:56	88	2	50:56	H
TOTAL			6 min	